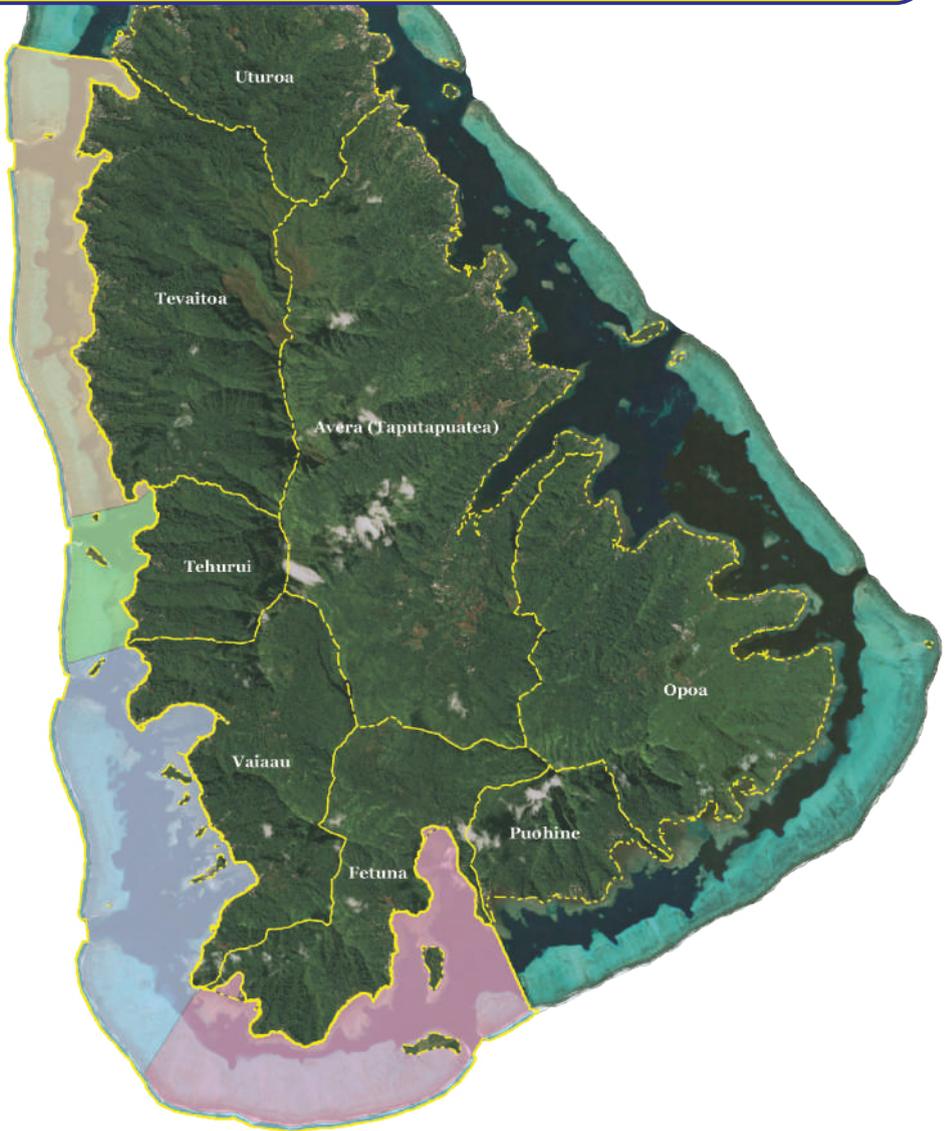


RĀHUI NO TUMARAA





SOMMAIRE

ENGINS ET TECHNIQUES DE PÊCHE RÉGLEMENTÉS DU RĀHUI NO TUMARA'A :	4
Méthodes de pêche, matériaux et outils prohibés	4
La pêche au filet	4
La pêche des ature	5
La pêche au moyen d'une nasse à poissons	5
La pêche au moyen d'un parc à poissons 'ōperu	5
La pêche au moyen d'un pātia	5
La pêche sous-marine	5
ESPÈCES MARINES RÉGLEMENTÉES DU RĀHUI NO TUMARA'A :	6
Crustacés	6
Mollusques	9
Echinodermes	11
ZONES DE PÊCHE RÉGLEMENTÉE DU RĀHUI NO TUMARA'A :	12
Tevaitoa	12
Tehurui	14
Vaiaau	16
Fetuna	18
<hr/>	
TE MAU MAUIHA'A E TE RĀVE'A TAUTAI I FA'ATUREHIA NO TE RĀHUI NO TUMARA'A :	4
Te mau huru fa'anahora'a tautai ato'a, te huru mau mauiha'a e te mau rāve'a tautai ato'a i 'ōpanihia	4
Te tautai 'ūpe'a	4
Te tautai ature	5
Te tautai fa'a i'a	5
Te 'āua i'a 'ōperu noa	5
Te tautai pātia	5
Te tautai nā raro i te moana	5
TE MAU HOTU ORA MOANA I FA'ATUREHIA I TE TAU RĀHUI NO TUMARA'A :	6
I'a pa'a	6
'Īna'i 'apu	9
Vana e rori	11
AREA TAUTAI FA'ATUREHIA O TE RĀHUI NO TUMARA'A :	12
Tevaitoa	12
Tehurui	14
Vaiaau	16
Fetuna	18



ENGINS ET TECHNIQUES DE PÊCHE RÉGLEMENTÉS DU RĀHUI NO TUMARA'A

TE MAU MAUIHA'A E TE RĀVE'A TAUTAI I FA'ATUREHIA NO TE RAHUI NŌ TUMARA'A

Selon la délibération n°88-183/AT du 8 décembre 1988 modifiée

Selon l'arrêté n°795/CM du 31 mai 2024

Méthodes de pêche, matériaux et outils prohibés
*Te mau huru fa'ānaha'a tautai ato'a, te mau mauia'a
e te mau rāve'a tautai ato'a i 'ōpanihia*

La pêche au moyen de toute substance naturelle ou artificielle susceptible d'enivrer, de paralyser, ou de tuer est interdite.

E 'ōpanihia te tāi'ara'a e fa'a'ohipa i te mau rāve'a nātura aore rā hāmanihia e riro i te fa'atānini, i te fa'a'eta'eta aore rā i te ha'apohe.

La pêche au moyen de procédés électriques est interdite.

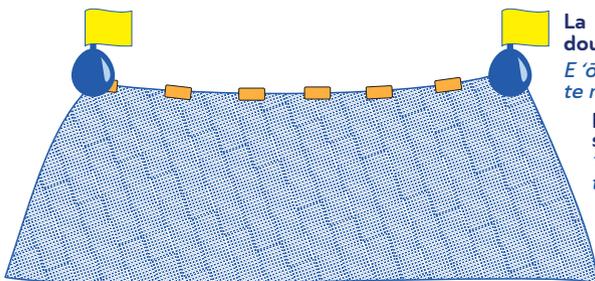
E 'ōpanihia te tāi'ara'a e fa'a'ohipa i te mau rāve'a uira.

La pêche au moyen de barres à mine, pioches ou tous autres outils ou engins de pêche pouvant dégrader les habitats est interdite.

E 'ōpanihia te tāi'ara'a e fa'a'ohipa i te rōpā, te pioi aore rā te tahi atu moiha'a tāi'a e tū'ino i te nohora'a o te i'a.



La pêche au filet, *Te tautai 'ūpe'a*



La pêche au moyen d'un filet dans les cours d'eau douce, lacs et en dehors du lagon (au large) est interdite
E 'ōpanihia i te fa'a'ohipa i te 'ūpe'a no te tautai i roto i te mau anavai, te mau roto pape e i tai mai.

Les filets dormants ou dérivants doivent être signalés au moyen de flotteurs de couleur vive.

Te 'ūpe'a tūtau 'aore rā ha'apainu, ia 'ite-atea-hia ia te mau poito 'ū teatea.

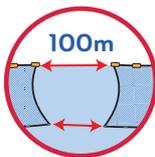
Longueur maximale d'un filet : 50 m

Roara'a hope o te 'ūpe'a : 50 m



Taille minimale de la maille : 40 mm de noeud à noeud sauf pour la pêche aux 'ōuma, ina'a et ature

'Ā'anora'a o te 'ōmata : 40 mm mai te hō'ē taponi i te tahi maori ra no te tautai 'ina'a e te ature



Distance minimale entre deux filets : 100 m

Āteara'a iti roa a'e i rotopū e piti 'ūpe'a : 100 m



INTERDITE
De 18h00
à 6h00

De 18h00 à 6h00, la pêche au moyen d'un filet est INTERDITE.

'ŌPANIHIA te tautai 'ūpe'a mai te hora 6 i te ahiahi e tae atu i te hora 6 i te po'ipo'i.

La pêche des ature, *Te tautai ature*



La pêche des ature au moyen d'un filet est **INTERDITE**.

‘ŌPANIHIA te tu‘ura‘a ‘ūpe‘a ATURE.

La pêche au moyen d'une nasse à poissons, *Te tautai fa‘a i‘a*



La pêche au moyen d'une nasse à poissons est **INTERDITE** jusqu'au 31 mars 2026 inclus.

‘ŌPANIHIA te tautai fa‘a i‘a e tae atu i te 31 no mātī 2026.

La pêche au moyen d'un parc à poissons ‘ōperu, *Te ‘āua i‘a ‘ōperu noa*



La pêche au moyen d'un parc à poissons est **INTERDITE**, à l'exception des parcs ‘ōperu ou ‘āua ‘ōperu.

E ‘ŌPANIHIA te ‘āua i‘a mā‘ohi, eiaha rā te ‘āua ‘ōperu.

La pêche au moyen d'un pātia, *Te tautai pātia*



La pêche au moyen d'un pātia est **INTERDITE** périodiquement, sur le récif barrière, la crête récifale et la pente externe lorsque la pêche des langoustes est fermée.

E ‘ŌPANI-au-noa-hia te tautai pātia i ni‘a i te to‘a d‘au, te tua d‘au e i te pae avaava i te tau a ‘ōpanihia ai te tāi‘ara‘a ‘ōura miti.

La pêche sous-marine, *Te tautai nā raro i te moana*



De 18h00 à 6h00, la pêche sous-marine est **INTERDITE**.

Mai te hora 6 i te ahiahi e tae atu i te hora 6 i te po‘ipo‘i, e ‘ŌPANIHIA te pūpūhi pō.



INTERDITE
De 18h00 à 6h00



La pêche au moyen d'un équipement permettant de respirer sous l'eau (ex : bloc de plongée) est interdite.

E ‘ŌPANIHIA ia fa‘a‘ohipa i te mauhi‘a tura mata‘i no te hopu nā raro (mai te tura hopu).



ESPÈCES MARINES RÉGLEMENTÉES DU RĀHUI NO TUMARA'A

TE MAU HOTU ORA MOANA I FA'ATUREHIA I TE TAU RĀHUI NŌ TUMARA'A

Selon la délibération n°88-184/AT du 8 décembre 1988 modifiée
et l'Arrêté n°795/CM du 31 mai



Pêche interdite en tout temps pour les femelles de crustacés portant des oeufs et pour les individus ne respectant pas les Tailles minimales/maximales de Capture (TC).

Tautai 'ōpanihia i te mau taimē ato'a no te haru i te i'a pa'a 'ōva-hine huerohia e te mau i'a pa'a ato'a 'aore i rae'ahia te faito e ti'a ai no te harura'a.

CRUSTACÉS, I'A PA'A

Squille, Varo



TC ≥
18 CM

La pêche des squilles, est **INTERDITE** **periodiquement**, selon le calendrier ci-dessous :

'ŌPANIHIA te tautai varo ia au i te tārena i raro nei :

VARO	Jan	Fév	Mar	Avr	Mai	Jun	Jui	Aou	Sep	Oct	Nov	Déc
------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----

Contacts

Tél : 40 50 25 50

Web : <http://www.ressources-marines.gov.pf/>

E-mail : secretariat.drm@administration.gov.pf

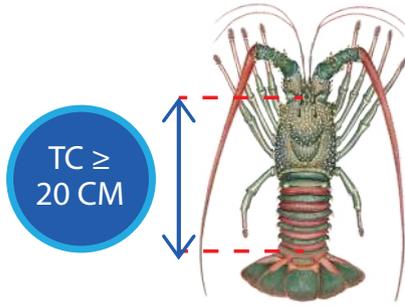
Légende

 Pêche ouverte
Tautai matara

 Pêche fermée
Tautai 'ōpani

 Supérieure ou égale
Aroharoha 'o aifaito

Langouste, 'Ōura Miti



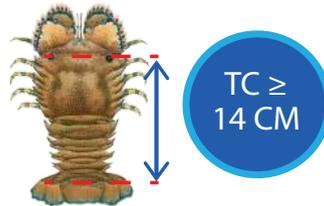
La pêche des langoustes est **INTERDITE** jusqu'au **31 mars 2026 inclus**.
À compter du **1^{er} avril 2026**, la pêche est réglementée selon le calendrier ci-dessous :

'ŌPANIHIA te tautai e tae atu i te **31 no mati 2026**.

Mai te 1 no eperera 2026, fa'aturehia te tautai ia au i te tārena i raro nei :

'ŌURA MITI	Jan	Fév	Mar	Avr	Mai	Jun	Jui	Aou	Sep	Oct	Nov	Déc
------------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----

Cigale de mer, Tiane'é



La pêche des cigales de mer est **INTERDITE** jusqu'au **31 mars 2026 inclus**.

À compter du **1^{er} avril 2026**, la pêche est réglementée selon le calendrier ci-dessous :

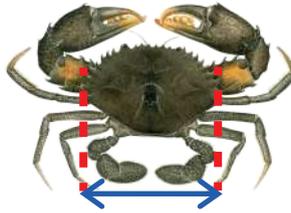
E 'ŌPANIHIA te tautaira'a ti'ane'e e tae atu i te **31 nō māti 2026**.

Mai te 1 no eperera 2026, e fa'aturehia te tautaira'a ti'ane'e ia au i te tārena i raro nei :

TIANE'E	Jan	Fév	Mar	Avr	Mai	Jun	Jui	Aou	Sep	Oct	Nov	Déc
---------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----



Crabe vert, Pa'apa'a



La pêche des crabes verts est **INTERDITE** jusqu'au **31 MARS 2025** inclus.

- **Sauf pour la commune de Vaiaau** où la pêche des crabes verts reste ouverte périodiquement selon le calendrier ci-dessous.

À compter du **1^{er} avril 2025**, la pêche des crabes verts est **INTERDITE périodiquement** selon le calendrier ci-dessous :

E 'ŌPANIHIA te harura'a pa'apa'a e tae atu i te **31 no māti 2025**.

- **Eiaha rā i roto i te tūha'a 'oire no Vaiaau**, e matara te hīra'a pa'apa'a ia au i tei fa'aauhia i ni'a i te tārena.

Mai te **1 no 'eperera 2025**, e **'OPANI-au-noa-hia** te hīra'a pa'apa'a ia au i te tārena i raro nei :

PA'APA'A	Jan	Fév	Mar	Avr	Mai	Jun	Jui	Aou	Sep	Oct	Nov	Déc
----------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----

Le nombre de tata et/ou nasses à pa'apa'a posés simultanément est limité à **5 par ménage**.

La pêche des pa'apa'a au moyen d'un tata est interdite à Fetuna.

E 5 noa tata e/aore rā fa'a pa'apa'a e fāri'ihia e tu'u nā ni'a i te 'ūtuafare tāta'itahi.

E 'ōpanihia te tata pa'apa'a i roto i te tūha'a 'oire nō Fetuna.

Illustrations : Rachel O'Shea et Hazel Adams, © CPS // © Moea CABRAL



MOLLUSQUES, 'ĪNA'I 'APU

Pieuvre, Fe'e



La pêche des pieuvres est **INTERDITE** jusqu'au **31 mars 2026 inclus**.
À compter du **1^{er} avril 2026**, la pêche est réglementée selon le calendrier ci-dessous :

'ŌPANIHIA te tautai e tae atu i te **31 no mati 2026**.
Mai te 1 no eperera 2026, fa'aturehia te tautai ia au i te tārena i raro nei :

FE'E	Jan	Fév	Mar	Avr	Mai	Jun	Jui	Aou	Sep	Oct	Nov	Déc
------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----

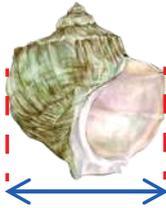
La pêche des pieuvres est limitée à **3 par sortie de pêche et par ménage**.

E tā'ōti'ahia e 3 noa fe'e i te taimē tāi'ara'a e nā ni'a i te 'ūtuafare.

Burgau, Mā'oa Taratoni

Turban, Mā'oa

TC
16 à 18 CM



La pêche des burgaux est **INTERDITE** jusqu'au **31 mars 2026 inclus**.

La pêche des turbans est **INTERDITE** jusqu'au **31 mars 2026 inclus**.

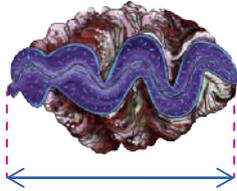
Tautai 'ōpanihia e tae atu i te 31 no mati 2026.

Tautai 'ōpanihia e tae atu i te 31 no mati 2026.



Bénitier, Pāhua

TC ≥
12 CM



La pêche des bénitiers est **INTERDITE** jusqu'au **31 MARS 2026 inclus**.

- Sauf pour la commune de Fetuna où la pêche des bénitiers reste ouverte périodiquement selon le calendrier ci-dessous.

À compter du **1^{er} avril 2026**, la pêche des bénitiers est **INTERDITE périodiquement** selon le calendrier ci-dessous :

‘ŌPANIHIA te tautai e tae atu i te **31 no māti 2026**.

- **Eiaha rā i roto i te tūha'a 'oire no Fetuna, e matara iā te panara'a pāhua ia au i tei fa'aauhia i ni'a te tārena :**

Mai te 1 no 'eperera 2026, 'e 'ōpani-au-noa-hia te panara'a pāhua, ia au i te tārena i raro nei :

PĀHUA	Jan	Fév	Mar	Avr	Mai	Jun	Jui	Aou	Sep	Oct	Nov	Déc
-------	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----

La pêche des bénitiers est limitée à **1 pot de 2 litres** par ménage et par sortie de pêche.

Ta otia hia i ni'a hō'ē tautai'ra'a e piti noa ritera pāhua nā ni'a i te 'ūtua-fare.

Troca, Toroka



Pêche interdite, E 'ōpanihia te 'ohira'a toroka
sauf lors de campagne de pêche autorisée par le Pays.
e matara rā i te tau e fa'ari'ihia e te Hau Fenua.



ÉCHINODERMES, RORI E VANA

Holothuries, Rori

La pêche des holothuries est **INTERDITE**, sauf pour l'autoconsommation. Seules 5 espèces de rori sont autorisées à la pêche commerciale en Polynésie française :

E 'ŌPANIHIA te 'ohira'a rori, no te 'amu rā e nehenehe ĩa. E pae noa huru rori tē tano e 'ohi no te ho'o i Porinetia farani nei :



Holothurie brune des brisants

Rori papa'o



Holothurie blanche à mamelles

Rori uouo



Holothurie noire à mamelles

Rori u'ere'ere



Holothurie léopard

Rori ruahine



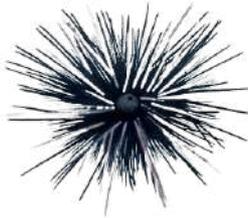
Holothurie ananas

Rori euata - Rori painapo

Ces 5 espèces sont soumises à des tailles minimales et des périodes de capture. Pour plus de renseignements, veuillez contacter la **DRM**.

Te vai ra te tārena e te faito na'ina'i no te tautai i taua e 5 huru rori ra. A fārerei atu i te pū fa'ahotu moana.

Oursin, Vana

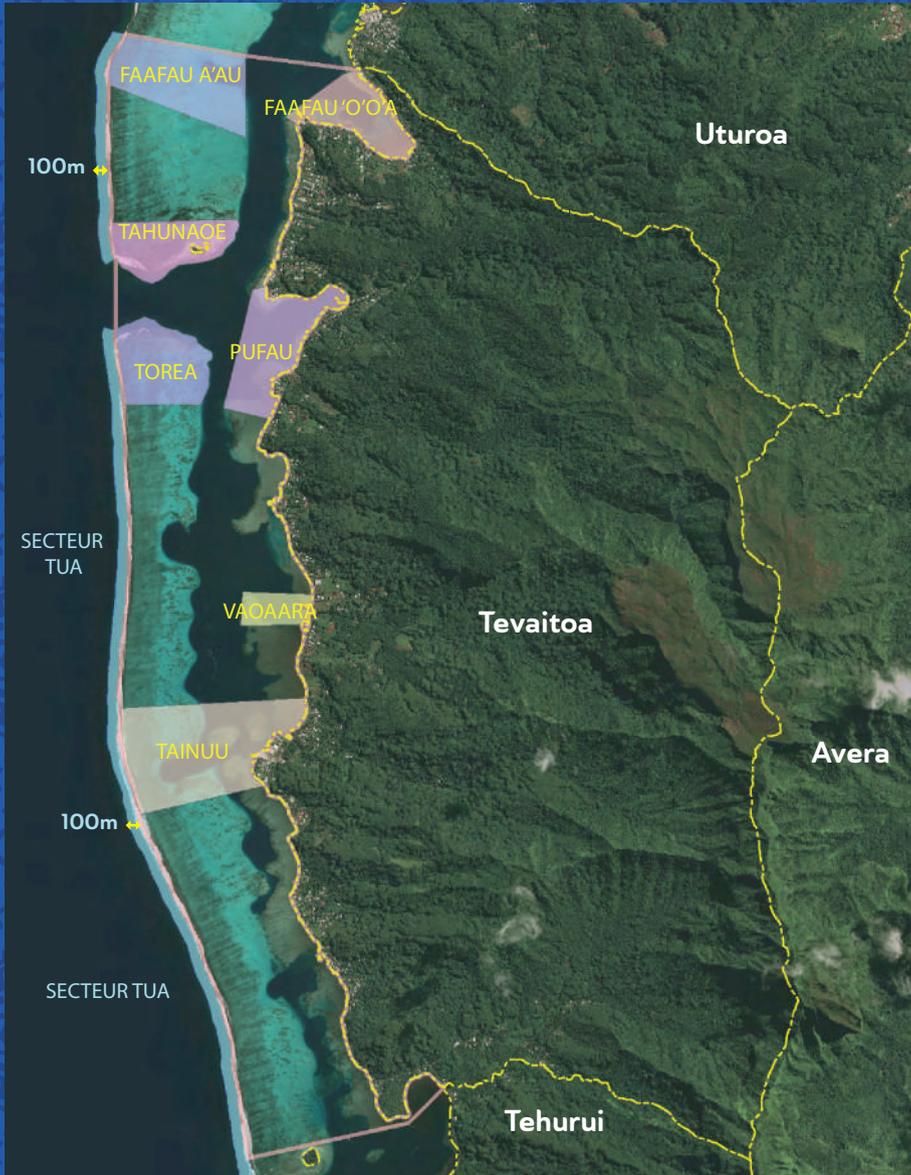


La pêche des oursins est **INTERDITE** jusqu'au 31 mars 2026 inclus. À compter du 1^{er} avril 2026, la pêche des oursins de nuit est interdite de 18h00 à 6h00.

Mai te 1 no eperera 2026, 'ŌPANIHIA te tautai vana mai te hora 6 i te ahiahi e tae atu i te hora 6 i te po'ipo'i.



RĀHUI NO TUMARA'A SECTEUR TEVAITOA



Règles applicables dans le secteur de Tevaitoa

Ture ha'amauhia no te tūha'a noa nō Tevaitoa

Toutes les règles de pêche sur les espèces marines et les techniques de pêche énoncées dans la première partie du livret s'appliquent dans le lagon au droit de la commune associée de Tevaitoa.

Des règles de pêche supplémentaires s'appliquent dans les sous-zones suivantes.

Te mau fa'aturera'a ato'a i ni'a i te huru i'a o te moana e te huru mauha'a tautai ato'a i fa'ahitihia i roto i te tūha'a mātāmua o te puta, e fa'a'ohipahia iā i roto i te tūha'a 'oire nō Tevaitoa.

Te vai ra te tahi mau fa'aturera'a ta'a'ē i te mau vāhi i muri nei :

Règles applicables aux sous-zones

Faafau 'o'oa, Pufau, Vaoara et Tainuu



La pêche au filet et la pêche sous-marine au fusil sont **INTERDITES**.



'ŌPANIHIA te tu'ura'a 'ūpe'a e te pūpūhi nā raro.

Tahunaoe



La pêche est **INTERDITE**, à l'exception de la pêche au moyen d'un 'āua 'ōperu.



'ŌPANIHIA te tāi'ara'a, eiaha rā te 'āua 'ōperu.

Faafau a'au et Torea



La pêche est **INTERDITE**.
'ŌPANIHIA te tāi'ara'a.

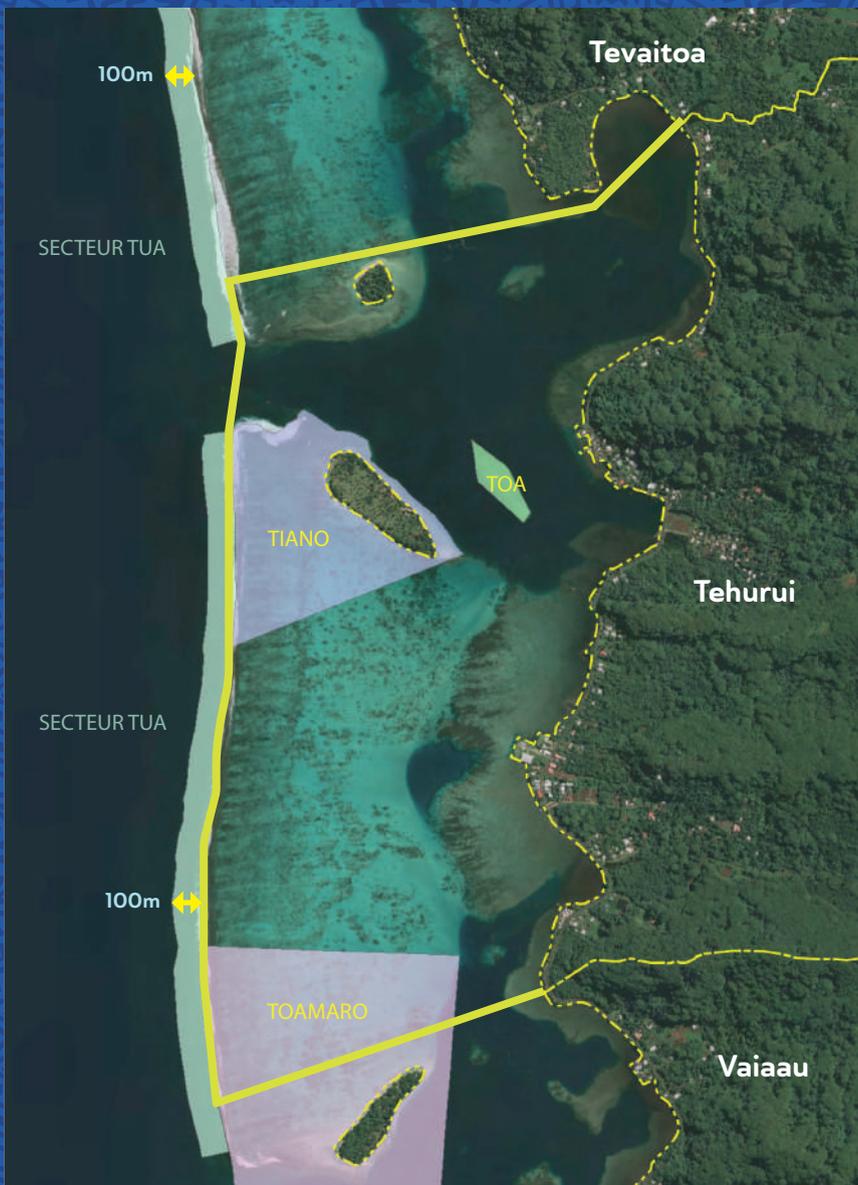
Secteur TUA

La pêche est **INTERDITE** dans le secteur Tua à partir de la crête récifale jusqu'à 100m au large, jusqu'au 31 mars 2028, à l'exception de la pêche à la ligne.



E 'ŌPANIHIA te tāi'ara'a mai te a'au atu e e 100 metera i tua mai, e tae roa atu i te 31 nō māti 2028, e fa'ati'a-noa-hia te tautai hī.

RĀHUI NO TUMARA'A SECTEUR TEHURUI



14



Règles applicables dans le secteur de Tehurui

Ture ha'amauhia no te tūha'a noa nō Tehurui

Toutes les règles de pêche sur les espèces marines et les techniques de pêche énoncées dans la première partie du livret s'appliquent dans le lagon au droit de la commune associée de Tehurui.

Des règles de pêche supplémentaires s'appliquent dans les sous-zones suivantes.

Te mau fa'aturera'a ato'a i ni'a i te huru i'a o te moana e te huru mauha'a tautai ato'a i fa'ahitia i roto i te tūha'a mātāmua o te puta, e fa'a'ohipahia iā i roto i te tūha'a 'oire nō Tehurui.

Te vai ra te tahi mau fa'aturera'a ta'a'ē i te mau vāhi i muri nei :

Règles applicables aux sous-zones

Tiano et Toa



La pêche est **INTERDITE**.
E 'ŌPANIHIA te tāi'ara'a.

Secteur TUA



La pêche est **INTERDITE** dans le secteur Tua à partir de la crête récifale jusqu'à 100m au large, jusqu'au 31 mars 2028, à l'exception de la pêche à la ligne.



E 'ŌPANIHIA te tāi'ara'a mai te a'au atu e e 100 metera i tua mai, e tae roa atu i te 31 nō māti 2028, e fa'ati'a-noa-hia te tautai hī.

Toamaro

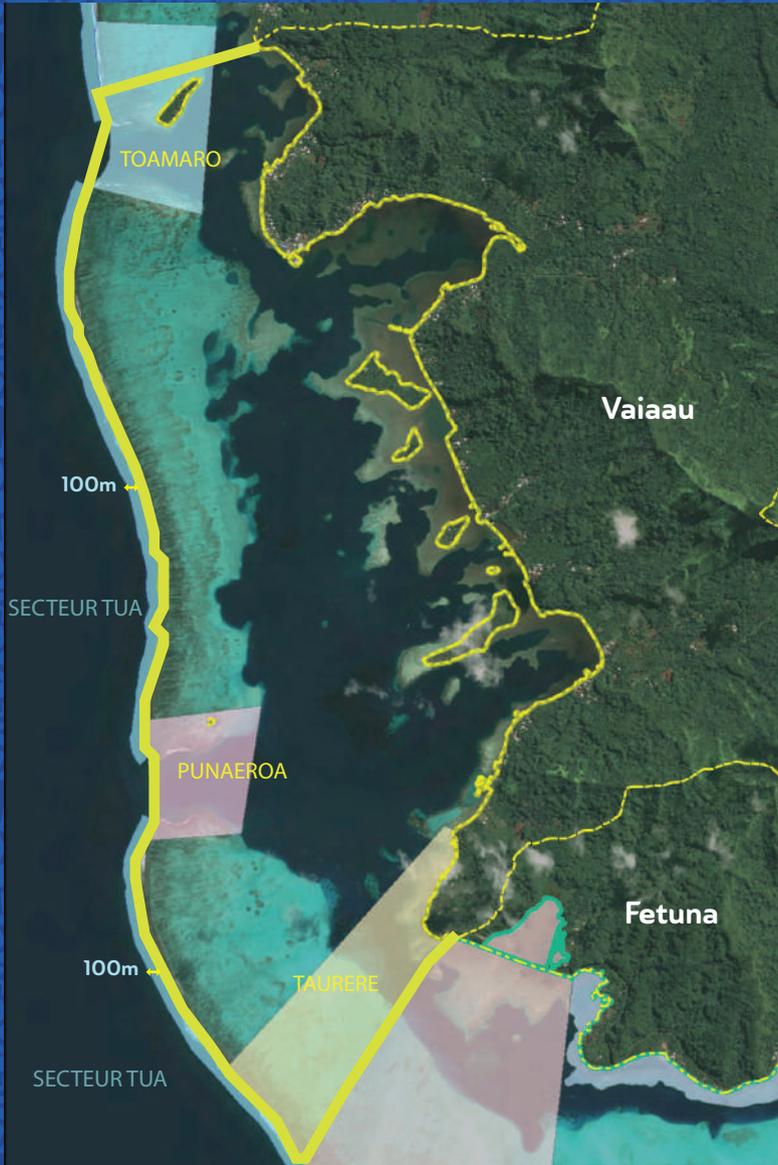


La pêche est **INTERDITE**, à l'exception de la pêche à la ligne dans la passe, la pêche au moyen d'un filet pour la capture des nehu et des 'ōuma et de la pêche au moyen d'un 'āua 'ōperu.



E 'ŌPANIHIA te tāi'ara'a. E fāri'ihia rā te tautai hī i roto i te ava, te tu'ura'a 'ūpe'a nehu e te 'ōuma e tae noa atu te 'āua 'ōperu.

RĀHUI NO TUMARA'A SECTEUR VAIAAU



Règles applicables dans le secteur de Vaiaau

Ture ha'amauhia no te tūha'a noa nō Vaiaau

Toutes les règles de pêche sur les espèces marines et les techniques de pêche énoncées dans la première partie du livret s'appliquent dans le lagon au droit de la commune associée de Vaiaau.

Des règles de pêche supplémentaires s'appliquent dans les sous-zones suivantes.

Te mau fa'aturera'a ato'a i ni'a i te huru i'a o te moana e te huru mauha'a tautai ato'a i fa'ahitia i roto i te tūha'a mātāmua o te puta, e fa'a'ohipahia iā i roto i te tūha'a 'oire nō Vaiaau.

Te vai ra te tahi mau fa'aturera'a ta'a'ē i te mau vāhi i muri nei :

Règles applicables aux sous-zones

Toamaro et Punaeroa



La pêche est **INTERDITE**, à l'exception de la pêche à la ligne dans la passe, la pêche au moyen d'un filet pour la capture des nehu et des 'ōuma et de la pêche au moyen d'un 'āua 'ōperu.



E 'ŌPANIHIA te tāi'ara'a. E fāri'ihia rā te tautai hī i roto i te ava, te tu'ura'a 'upe'a nehu e te 'ōuma e tae noa atu te 'āua 'ōperu.

Taurere



La pêche est **INTERDITE**.
E 'ŌPANIHIA te tāi'ara'a.

Secteur TUA



La pêche est **INTERDITE** dans le secteur Tua à partir de la crête récifale jusqu'à 100m au large, jusqu'au 31 mars 2028, à l'exception de la pêche à la ligne.



E 'ŌPANIHIA te tāi'ara'a mai te a'au atu e e 100 metera i tua mai, e tae roa atu i te 31 nō māti 2028, e fa'ati'a-noa-hia te tautai hī.

RĀHUI NO TUMARA'A SECTEUR FETUNA



Règles applicables dans le secteur de Fetuna

Ture ha'amauhia no te tūha'a noa nō Fetuna

Toutes les règles de pêche sur les espèces marines et les techniques de pêche énoncées dans la première partie du livret s'appliquent dans le lagon au droit de la commune associée de Fetuna.

Des règles de pêche supplémentaires s'appliquent dans les sous-zones suivantes.

Te mau fa'aturera'a ato'a i ni'a i te huru i'a o te moana e te huru mauha'a tautai ato'a i fa'ahitia i roto i te tūha'a mātāmua o te puta, e fa'a'ohipahia ia i roto i te tūha'a 'oire nō Fetuna.

Te vai ra te tahi mau fa'aturera'a ta'a'ē i te mau vāhi i muri nei :

Règles applicables aux sous-zones

Uturoto



La pêche est **INTERDITE**.
'ŌPANIHIA te tāi'ara'a.

Nao Nao



La pêche est **INTERDITE**, à l'exception de la pêche à la ligne et de la pêche au moyen d'un 'āua 'ōperu.



E 'ŌPANIHIA te tāi'ara'a. E fāri'ihia rā te tautai hī e te 'āua 'ōperu.

Secteur TUA



La pêche est **INTERDITE** dans le secteur TUA à partir de la crête récifale jusqu'à 100m au large, jusqu'au 31 mars 2028, à l'exception de la pêche à la ligne.



E 'ŌPANIHIA te tāi'ara'a mai te a'au atu e 100 metera i tua mai, e tae roa atu i te 31 nō māti 2028, e fa'ati'a-noa-hia te tautai hī.

Toa pirifenua



La pêche est **INTERDITE**, à l'exception de la pêche à la ligne, de la pêche au filet des nehu et 'ouma ainsi que la pêche des pa'apa'a et des varo, dans le respect des périodes de fermeture de pêche de ces espèces (voir page n°6 et n°8).



E 'ŌPANIHIA te tāi'ara'a. E fāri'ihia te tautai hī, te tu'ura'a 'ūpe'a nehu e 'ouma. E fāri'ihia te tāi'a pa'apa'a e te tautai varo ia au i te tārena (a hiō i te api ono e te api vaū).

Faatemu



La pêche est **INTERDITE**, à l'exception de la pêche à la ligne et de la pêche au filet des nehu et 'ouma.



E 'ŌPANIHIA te tāi'ara'a. E fāri'ihia rā te tautai hī e tae noa atu te tu'ura'a 'ūpe'a nehu e 'ouma.

Pour plus d'informations sur le Rāhui no Tumara'a ou pour signaler une infraction, veuillez contacter la mairie au 40 60 25 75 et la police municipale au 87 27 89 11.

Sanctions en cas d'infraction : contravention de 5^{ème} classe (179 000 F CFP) et saisie des produits de la pêche.

No te mau ha'amāramaramara'a hau atu i ni'a i te mau rāhui no tumara'a, a niuniu i te fare 'ōire i te 40 60 25 75 'e te muto'i 'ōire i te 87 27 89 11.

Fa'atu'ara'a : utu'a faito 5 (179 000 moni farāne) e e haruhia te mau i'a ato'a i roa'a mai.

Envie d'en savoir plus ?
Scannez ce QR code

